



IMPIEGATO  
CONCORSO  
ESCLUSIVO

**DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE**

N° 15h DEL 11 FEB 2021

**OGGETTO:** Presa d'atto elenco degli Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti Lis.

**STRUTTURA PROPONENTE:** RISORSE UMANE **PROPOSTA N°** 60 **DEL** 04/02/2021

*Il Dirigente e/o il responsabile del procedimento attestano – con la sottoscrizione del presente atto ed a seguito dell'istruttoria effettuata – la regolarità della procedura seguita, che l'atto è legittimo nella forma e nella sostanza nonché utile per il servizio pubblico.*

<b>L'ESTENSORE DEL PROVVEDIMENTO</b> Sig.ra Maria Rosa Ragonese  (firma) Data: <u>04.02.2021</u>	<b>IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO</b>  (firma) Data: <u>04.02.2021</u>	<b>IL DIRETTORE DELLA STRUTTURA PROPONENTE</b> Dr.ssa M.R.G. Sanfilippo  (firma) Data: <u>04.02.2021</u>
--	---	--

*Il Funzionario addetto al controllo di budget attesta – con la sottoscrizione del presente atto – che lo stesso non comporta scostamenti sfavorevoli rispetto al budget economico e, pertanto, ne attesta la copertura economica dei costi. Attesta, inoltre, il NULLA OSTA in quanto conforme alle norme sulla contabilità.*

Conto Economico (n°): \_\_\_\_\_

Importo (€): nessun onere indicato

Sub-autorizzazione (numero): \_\_\_\_\_

IL FUNZIONARIO ADDETTO AL CONTROLLO DI BUDGET  
Dr. \_\_\_\_\_

Data 10-02-2021

Firma  
Il Dirigente  
U.O.C. Economico - Finanziario e Patrimoniale  
Dott.ssa Alga Gagliana

**PARERE DEL DIRETTORE AMMINISTRATIVO**  
**Dr.ssa Loredana Di Salvo**

Favorevole     Non Favorevole  
*(con motivazioni allegate al presente atto)*

Data 10/02/2021 Firma

**PARERE DEL DIRETTORE SANITARIO**  
**Dr. Aroldo Gabriele Rizzo**

Favorevole     Non Favorevole  
*(con motivazioni allegate al presente atto)*

Data 10/02/21 Firma

Il presente provvedimento si compone di n. 14 pagine, di cui n.6 pagine di allegati.

**IL DIRETTORE GENERALE**  
**Dr. Walter Messina**

In data 11 FEB 2021 nella sede legale dell'Azienda Ospedaliera "Ospedali Riuniti Villa Sofia – Cervello" di Palermo, Viale Strasburgo n. 233, P.I. 05841780827

**IL DIRETTORE GENERALE**

Dr. Walter Messina, nominato con Decreto del Presidente della Regione Siciliana n. 198 del 04/04/2019, con l'intervento del Direttore Sanitario Dr. Aroldo Gabriele Rizzo, nominato con delibera n. 257 del 21 giugno 2019 e del Direttore Amministrativo Dr.ssa Loredana Di Salvo nominata con delibera n.101 del 26/01/2021, assistito dal segretario verbalizzante, adotta la seguente deliberazione.



## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

### IL RESPONSABILE U.O.C. RISORSE UMANE

DOTT.SSA MARIA ROSA GABRIELLA SANFILIPPO

#### PREMESSO

che con delibera n.1292 del 21/10/2020 è stato approvato l'avviso pubblico per la costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico - Culturali e Interpreti Lis per l'affidamento di incarichi a prestazione occasionale di interpretariato da svolgere nelle UU.OO.CC. dell'Azienda Ospedaliera Ospedali Riuniti Villa Sofia Cervello, al fine di assicurare un percorso di cure adeguato alle esigenze delle diversità etniche e linguistiche dei pazienti stranieri/sordomuti;

che il suddetto avviso è stato pubblicato sul sito aziendale in data 22/10/2021 con scadenza prevista per il 23/11/2021;

#### CONSIDERATO

che, l'avviso di che trattasi prevede che, la valutazione delle istanze è effettuata dal Servizio Sociale, tramite esame dei requisiti dichiarati e della documentazione prodotta dai candidati;

#### PRESO ATTO

della nota prot. n. 304/SSAVVS del 26/01/2021 con la quale, ad integrazione della nota prot. n. 10/SSAVVS del 04/01/2021, il titolare dell'incarico di funzione "Professione Supporto Sociale", competente nella valutazione delle istanze pervenute, comunica l'esito della procedura di verifica dalla quale risulta che, entro i termini previsti dall'avviso di che trattasi, sono pervenute complessivamente n. 45 istanze di partecipazione specificando che:

- n. 24 candidati sono in possesso del requisito specifico di Laurea in Lingue o Mediazione Linguistica;
- n. 6 candidati sono in possesso del titolo di interprete Lis;
- n. 3 istanze sono state escluse in quanto non in possesso dei requisiti previsti dal bando: "avere la o domicilio nella Provincia di Palermo";
- n. 12 candidati sono in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica previsto dall'avviso.

#### DATO ATTO

che, il titolare dell'incarico di funzione "Professione Supporto Sociale" competente nella valutazione delle istanze pervenute, come specificato nella superiore nota prot. n. 304/SSAVVS del 26/01/2021, ha formalmente richiesto di includere, in subordine, i 12 candidati privi della Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica in quanto gli stessi, possiedono il titolo di mediazione linguistico culturale rilasciato da enti regionali e parlano lingue e dialetti di aree geografiche del continente africano (Nigeria, Somalia);

#### CONSIDERATO

che, così come enunciato nella medesima nota, il titolare dell'incarico di funzione, sulla base delle pregresse esperienze, dichiara che tale personale, per le lingue e i dialetti parlati dallo stesso, risulterebbe utile nella gestione di pazienti provenienti dai luoghi degli sbarchi;





## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

RITENUTO

conseguentemente, di prendere atto degli elenchi di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS, trasmessi dal titolare dell'incarico di funzione "Professione Supporto Sociale, di cui agli allegati, predisposti e denominati dallo stesso, che costituiscono parte integrante del presente provvedimento, **Elenco A** (in possesso della Laurea), **Elenco B** (in possesso di attestato), **Elenco C** (LIS), **Elenco D** (esclusi);



DATO ATTO

che, l'avviso di che trattasi prevede tra l'altro, che la prestazione di interpretariato e/o mediazione linguistico - culturale e/o di interprete LIS, da espletare di volta in volta, su richiesta dell'Azienda, si configura come lavoro autonomo occasionale ai sensi dell'art. 2222 del Codice Civile;

DATO ATTO

altresì che, il compenso fissato per le suddette prestazioni, previsto dal medesimo avviso è determinato nella somma lorda onnicomprensiva di:

€ 50,00 (cinquanta,00) lorde per l'accesso e per la prima ora di attività;  
€ 18,00 (diciotto,00) lorde per ogni ora aggiuntiva, dopo la prima, e che comunque il compenso lordo onnicomprensivo non può in ogni caso superare il tetto massimo giornaliero di € 100,00 lorde per prestazione continuativa svolta nella stessa giornata;

DATO ATTO

ancora che, gli interventi di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS saranno autorizzati, ogni qualvolta necessari, per il tramite del Servizio Sociale Aziendale, dalla Direzione Sanitaria Aziendale, in quanto, come previsto da Atto aziendale di cui alla delibera 756 dell'11/6/2020, unità operativa alle dirette dipendenze del Direttore Sanitario;

DATO ATTO

conseguentemente che il presente provvedimento non comporta alcun onere di spesa in quanto sarà il Servizio Sociale a rendicontare, di volta in volta, i servizi richiesti alla competente U.O.C. Economico Finanziario e Patrimoniale, che ne curerà la liquidazione delle fatture ai soggetti autorizzati;



RITENUTO

di dovere disporre l'immediata esecuzione del presente provvedimento ai sensi del punto 7 dell'art.53 della L.R. n. 30 /93, stante la necessità e l'urgenza di avvalersi di tali figure professionali, volte al miglioramento organizzativo dei Servizi assistenziali offerti dall'Azienda nelle diverse fasi dell'accesso e della permanenza nella struttura ospedaliera di utenti di nazionalità straniera/sordomuti;

ATTESO

che il Responsabile della Struttura proponente attesta la liceità e la regolarità delle procedure poste in essere con il presente provvedimento, in quanto legittime ai sensi della normativa vigente con riferimento alla materia trattata, nonché attesta l'utilità e l'opportunità per gli obiettivi aziendali e per l'interesse pubblico;



## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

### PROPONE

Per le motivazioni indicate in premessa che qui si intendono integralmente riportate, di:

- 1) **Prendere atto** delle istanze di partecipazione di cui all'avviso pubblico per la costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico - Culturali e Interpreti Lis per l'affidamento di incarichi a prestazione occasionale di interpretariato da svolgere nelle UU.OO.CC. dell'Azienda Ospedaliera Ospedali Riuniti Villa Sofia Cervello, pubblicato sul sito aziendale in data 22/10/2021
- 2) **Prendere atto** altresì, della valutazione effettuata dal titolare dell'incarico di funzione "*Professione Supporto Sociale*", dalla quale risulta che, entro i termini previsti dall'avviso di che trattasi, sono pervenute complessivamente n. 45 istanze di partecipazione di cui:
  - n. 24 candidati sono in possesso del requisito specifico di Laurea in Lingue Mediazione Linguistica;
  - n. 6 candidati sono in possesso del titolo di interprete Lis;
  - n. 3 istanze sono state escluse in quanto non in possesso dei requisiti previsti dal bando: "avere la o domicilio nella Provincia di Palermo";
  - n. 12 candidati sono in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica previsto dall'avviso;
- 3) **Ammettere**, sulla base delle indicazioni e necessità fornite dal titolare dell'incarico di funzione "*Professione Supporto Sociale*", i candidati di cui agli elenchi di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS, predisposti, denominati e trasmessi dallo stesso, che costituiscono parte integrante del presente provvedimento, **Elenco A** (in possesso della Laurea) e all' **Elenco C** (LIS);
- 4) **Dare atto**, sulla base delle indicazioni e necessità fornite dal Responsabile dell'incarico di funzione "*Professione Supporto Sociale*" che i nominativi indicati nell'allegato **Elenco B** (in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica ma in possesso di attestato) saranno chiamati a prestare la loro opera professionale soltanto in subordine ai candidati partecipanti di cui all'allegato Elenco A, a seguito di attestazione da parte dello stesso Responsabile;
- 5) **Non ammettere** i candidati di cui all' allegato **Elenco D** in quanto non in possesso dei requisiti previsti dal bando: "avere la residenza o domicilio nella Provincia di Palermo";
- 6) **Dare atto** che il presente provvedimento non comporta alcun onere di spesa in quanto sarà il Servizio Sociale a rendicontare, di volta in volta, al verificarsi delle prestazioni ricevute, alla competente Unità Operativa Economico Finanziario e Patrimoniale che, ne curerà la liquidazione delle fatture ai soggetti autorizzati;
- 7) **Notificare** l'esclusione ai candidati di cui all'allegato **Elenco D**;
- 8) **Notificare** il presente provvedimento al Servizio Sociale Aziendale per le conseguenziali competenze;



## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

- 9) **Disporre** l'immediata esecuzione del presente provvedimento ai sensi del punto 7 dell'art.53 della L.R. n. 30 /93, stante la necessità e l'urgenza di avvalersi di figure professionali, volte al miglioramento organizzativo dei Servizi assistenziali offerti dall'Azienda nelle diverse fasi dell'accesso e della permanenza nella struttura ospedaliera di utenti di nazionalità straniera/sordomuti;

L'ESTENSORE  
DEL PROVVEDIMENTO  
*Il coadiutore amministrativo*  
*Sig.ra Maria Rosà Ragonese*

IL RESPONSABILE  
DEL PROCEDIMENTO

IL RESPONSABILE  
DELLA STRUTTURA PROPONENTE  
*Dot.ssa M.R.G. Sanfilippo*

## IL DIRETTORE GENERALE

- IN VIRTÙ** del Decreto del Presidente della Regione Siciliana n. 198 del 04 aprile 2019 di nomina del Dr. Walter Messina quale Direttore Generale dell'Azienda Ospedaliera "Ospedali Riuniti Villa Sofia Cervello" e della susseguente Delibera n. 1 del 16 aprile 2019 di presa d'atto di detto D.P.R.S.;
- VISTA** la proposta di deliberazione che precede, avente ad oggetto "Presa d'atto elenco degli Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti Lis".
- RITENUTO** di condividerne il contenuto;

## DELIBERA

Di adottare la proposta di deliberazione per come sopra formulata dal Dirigente Responsabile della Struttura proponente e conseguentemente di:

- 1) **Prendere atto** delle istanze di partecipazione di cui all'avviso pubblico per la costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico - Culturali e Interpreti Lis per l'affidamento di incarichi a prestazione occasionale di interpretariato da svolgere nelle UU.OO.CC. dell'Azienda Ospedaliera Ospedali Riuniti Villa Sofia Cervello, pubblicato sul sito aziendale in data 22/10/2021
- 2) **Prendere atto** altresì, della valutazione effettuata dal titolare dell'incarico di funzione "Professione Supporto Sociale", dalla quale risulta che, entro i termini previsti dall'avviso di che trattasi, sono pervenute complessivamente n. 45 istanze di partecipazione di cui:
  - n. 24 candidati sono in possesso del requisito specifico di Laurea in Lingue Mediazione Linguistica;
  - n. 6 candidati sono in possesso del titolo di interprete Lis;



## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

- n. 3 istanze sono state escluse in quanto non in possesso dei requisiti previsti dal bando:” avere la o domicilio nella Provincia di Palermo”;
- n. 12 candidati sono in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica previsto dall’avviso;

10) **Ammettere**, sulla base delle indicazioni e necessità fornite dal titolare dell’incarico di funzione “*Professione Supporto Sociale*”, i candidati di cui agli elenchi di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS, predisposti, denominati e trasmessi dallo stesso, che costituiscono parte integrante del presente provvedimento, **Elenco A** (in possesso della Laurea) e all’ **Elenco C** (LIS);

11) **Dare atto**, sulla base delle indicazioni e necessità fornite dal Responsabile dell’incarico di funzione “*Professione Supporto Sociale*” che i nominativi indicati nell’allegato **Elenco B** (in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica ma in possesso di attestato) saranno chiamati a prestare la loro opera professionale soltanto in subordine ai candidati partecipanti di cui all’allegato Elenco A, a seguito di attestazione da parte dello stesso Responsabile;

12) **Non ammettere** i candidati di cui all’ allegato **Elenco D** in quanto non in possesso dei requisiti previsti dal bando:” avere la residenza o domicilio nella Provincia di Palermo;

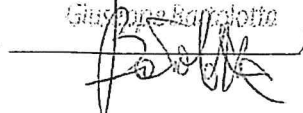
3) **Dare atto** che il presente provvedimento non comporta alcun onere di spesa in quanto sarà il Servizio Sociale a rendicontare, di volta in volta, al verificarsi delle prestazioni ricevute, alla competente Unità Operativa Economico Finanziario e Patrimoniale che, ne curerà la liquidazione delle fatture ai soggetti autorizzati;

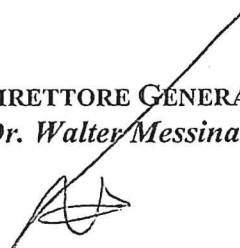
4) **Notificare** l’esclusione ai candidati di cui all’allegato **Elenco D**;

5) **Notificare** il presente provvedimento al Servizio Sociale Aziendale per le conseguenziali competenze;

6) **Disporre** l’immediata esecuzione del presente provvedimento ai sensi del punto 7 dell’art.53 della L.R. n. 30 /93, stante la necessità e l’urgenza di avvalersi di figure professionali, volte al miglioramento organizzativo dei Servizi assistenziali offerti dall’Azienda nelle diverse fasi dell’accesso e della permanenza nella struttura ospedaliera di utenti di nazionalità straniera/sordomuti;

IL DIRETTORE GENERALE  
*Dr. Walter Messina*

Il Segretario Verbalizzante  
*Giuseppe Cappiotta*  
(Sig. 







Viale Strasburgo n.233 90146 Palermo  
Tel 0917801111 - P.I. 05841780827

**U.O. SERVIZIO SOCIALE**

e-mail: [g.sabatino@villasofia.it](mailto:g.sabatino@villasofia.it) - [servizio.sociale@villasofia.it](mailto:servizio.sociale@villasofia.it)  
Tel. 0917808138



Prot.n.10/SSAVS

Palermo, 04/01/2021

Al Direttore Generale

Al Direttore Amministrativo

Al Direttore Sanitario

Loro sede

Oggetto: Costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS.

In attuazione alla deliberazione n°1292 del 21/10/2020 "Approvazione avviso pubblico per la costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS per l'affidamento di incarichi a prestazione occasionale di interpretariato da svolgere nelle UU.OO.CC. dell'Azienda Ospedaliera Ospedali Riuniti Villa Sofia Cervello", il Servizio Sociale ha provveduto ad esaminare le istanze pervenute, redigendo la lista di seguito allegata.

Sono pervenute n° 45 istanze di partecipazione:

- n° 24 partecipanti in possesso del requisito specifico di Laurea in Lingue o Mediazione Linguistica;
- n° 12 partecipanti in possesso del requisito di attestato di mediazione linguistico culturale rilasciato da enti regionali, alcuni dei quali madrelingua;
- n° 6 partecipanti in possesso del titolo di interprete Lis
- n° 3 partecipanti sono state esclusi in quanto residenti fuori Provincia/Regione. Tra i requisiti generali richiesti era previsto infatti: "avere la residenza o domicilio nella Provincia di Palermo", per favorire il rapido raggiungimento della sede ospedaliera.

Dall'esame delle istanze si è ritenuto di ammettere nella lista anche i suddetti n° 12 partecipanti in possesso di qualifica di Mediatore Culturale conseguita a seguito di corsi

Si precisa che il trattamento dei dati viene effettuato ai sensi dell'art.9, paragrafo 2, lettera h) del Regolamento Europeo sulla protezione dei dati 679/2016

regionali, requisito non inserito nell'avviso pubblico. La scelta di includere questo gruppo di partecipanti è stata concordata con il Direttore dell'U.O.C. Risorse Umane, considerate le significative esperienze acquisite dai partecipanti nell'ambito dei servizi pubblici sanitari e giudiziari e dalla conoscenza di specifiche lingue/dialetti non incluse tra i possessori partecipanti titolari di laurea, utili soprattutto per i cittadini stranieri provenienti dai luoghi degli sbarchi.

Infine è stata elaborata la bozza di procedura relativa al funzionamento dell'attività di interpretariato, da sottoporre alla valutazione dell'U.O. Rischio Clinico per la successiva pubblicazione e diffusione alle UU.OO., previa elaborazione della sezione dedicata al "compenso" a cura dell'U.O. competente.

Concluse le valutazioni di propria competenza relative a questa fase operativa, nell'ottica di un lavoro interdisciplinare che preveda il coinvolgimento nel processo di altre strutture organizzative si chiede:

- di autorizzare l'inclusione nella lista i 12 partecipanti possessori dell'attestato di mediatore linguistico culturale in considerazione delle significative esperienze acquisite anche nell'ambito sanitario;
- che l'U.O. competente deliberi la presa d'atto della lista allegata ai fini della pubblicazione sul sito web a cura dello scrivente Servizio Sociale;
- che l'U.O. competente deliberi la presa d'atto relativa alla copertura economica per l'imputazione dei costi;
- che l'U.O. competente, predisponga il punto 5.4 intitolato "Compenso" della bozza di procedura finalizzata a disciplinare il funzionamento dell'attività di Interpretariato, Mediazione Linguistico Culturale e Interpretariato LIS, elaborata dallo scrivente Servizio Sociale.

Ritenuta la necessità di avere disponibilità immediata del servizio di interpretariato e mediazione linguistico culturale, si sottolinea l'urgenza di concludere i passaggi ancora sospesi.

Si rimane in attesa di cortese riscontro.

Responsabile

Titolare di Incarico di Funzione  
"Professione Supporto Sociale"









Viale Strasburgo n.233 90146 Palermo  
Tel 0917801111 - P.I. 05541780827

**U.O. SERVIZIO SOCIALE**

e-mail: [g.sabatino@villasofia.it](mailto:g.sabatino@villasofia.it) - [servizio.sociale@villasofia.it](mailto:servizio.sociale@villasofia.it)  
Tel. 0917808138

Prot.n.304/SSA/VS

Palermo, 26/01/2021



Al Direttore Generale

E p.c. Al Direttore UOC Risorse Umane

Loro sede

Oggetto: Integrazione nota prof. n°10/SSA/VS del 04/01/2021 "Costituzione di una lista di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS".

In riferimento alla nota in oggetto indicata, al fine di poter procedere alla delibera di presa d'atto dell'elenco di Interpreti, Mediatori Linguistico Culturali e Interpreti LIS, si specifica a ulteriore chiarimento che i 12 partecipanti indicati nell'elenco B, in assenza del requisito specifico di Laurea in Lingue Moderne o in Mediazione Linguistica, possiedono il titolo di mediazione linguistico culturale rilasciato da enti regionali. Alcuni di questi mediatori sono di madrelingua e parlano lingue e dialetti di aree geografiche del continente africano (Nigeria, Somalia) che risulterebbero di particolare utilità nella gestione di pazienti provenienti dai luoghi degli sbarchi, alla luce delle esperienze pregresse. Tali lingue e dialetti non risultano essere presenti nei curricula dei candidati ammessi e in possesso del requisito di laurea.

Pertanto si chiede di potere includere nella delibera di presa d'atto l'elenco B in subordine all'elenco A (ammessi) qualora le richieste d'intervento richiedessero l'esigenza di lingue e culture non comprese nell'elenco A, ampliando in tal modo la possibilità di scelta.

Si allegano gli elenchi A (in possesso della laurea) B (in possesso dell'attestato) C (LIS).

Si rimane in attesa di cortese riscontro.

Responsabile  
Titolare di Incarico di Funzione  
"Professione Supporto Sociale"  
D.ssa Graziella Sabatino

Elenco A

N°	COGNOME	NOME	LINGUA
1	AGRUSA	DEBORAH	INGLESE - SPAGNOLO -
2	BALDI CALCAGNO	ALESSANDRA	INGLESE, FRANCESE, SPAGNOLO
3	BAUDO	GEMMA	INGLESE - FRANCESE - SPAGNOLO
4	CAMPISI	GIULIA	INGLESE - ARABO - SPAGNOLO
5	CENTINEO	GIORGIO	CINESE - INGLESE
6	CHIARAMONTE	MARIA LAURA	INGLESE - SPAGNOLO - FRANCESE
7	CONIGLIARO	ANGELICA	INGLESE - FRANCESE - SPAGNOLO - CINESE
8	DI CARA	ELISA	SPAGNOLO, INGLESE, ARABO, FRANCESE
9	DI FRANCESCO	GIORGIA	INGLESE - SPAGNOLO - GRECO
10	FAZIO	SILVIO	INGLESE - FRANCESE - SPAGNOLO
11	GULOTTA	PATRICIA	INGLESE - ARABO - SPAGNOLO - FRANCESE
12	LENTINI	ROBERTA	INGLESE - FRANCESE
13	MANGALAVITI	LETIZIA	SPAGNOLO - TEDESCO -
14	MURATORE	MARIA CHIARA	FRANCESE
15	NUCERA	MICHELINA	INGLESE - FRANCESE - TEDESCO - ALBANESE - CINESE
16	PEPE	LUCIA	INGLESE - FRANCESE - ARABO
17	PIETRANTONIO	AGNESE	FRANCESE - SPAGNOLO - INGLESE - ARABO
18	PORROVECCHIO	FLORIANA	INGLESE - FRANCESE
19	RUSSO	AURORA	INGLESE
20	SCAGLIONE	FABIOLA	INGLESE - SPAGNOLO - FRANCESE
21	SCIMECA	SILVIA	ARABO - INGLESE
22	SUTERA	ALBERTO	INGLESE - RUSSO - SPAGNOLO - FRANCESE
23	TRANCHINA	VITA	INGLESE - RUSSO
24	TRIPOLINO	VALERIA	INGLESE - SPAGNOLO - PORTOGHESE - FRANCESE

Responsabile  
 Titolare di Incarico di Funzione  
 "Professione Supporto Sociale"  
 D.ssa Graziella Sabatino  
*Graziella Sabatino*

Vila Sora - C...

Vila Sora - C...

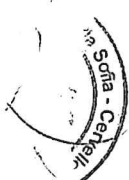
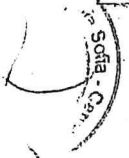
Copia estratta

Elenco B

N°	COGNOME	NOME	LINGUA
1	AHMED	MOHAMED ABDI	SOMALO - INGLESE - FRANCESE
2	BOUDJEMAI	FELLA	ARABO - FRANCESE -
3	DADA HEGE	DARLEINE	FRANCESE - INGLESE - KINYARWANDA - SWAHILI - KIRUNDI
4	EGUABOR	ROSELINE	ESAN (NIGERIANO) - INGLESE - YORUBA - FRANCESE -
5	KAMEL	PHILIP	ARABO - INGLESE - FRANCESE -
6	KUTCHAVA	GIORGI	INGLESE - RUSSO - GEORGIANO - ARABO -
7	MANOLE	OANA	RUMENO - INGLESE
8	MBALLOW	BATCHI	INGLESE, FULA, MANDINKA, WOLOF, BAMBARA
9	MONCADA	ALBERTO	INGLESE - ARABO - CINESE
10	MORANA	LILIANA	ARABO E INGLESE
11	SALERNO	STEFANIA	INGLESE - SPAGNOLO
12	TROMBINO	SIMONE	INGLESE - FRANCESE - SPAGNOLO

Responsabile  
 Titolare di Incarico di Funzione  
 "Professione Supporto Sociale"  
 D.ssa Graziella Sabatino

*Graziella Sabatino*



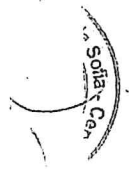
Copia estratta dall'Albo Online

Elenco C

N°	COGNOME	NOME	ETA'	LINGUA
1	BONANNO	CONCETTA CLARA	13/10/1982	LIS
2	COSTANTINO	VITALBA	07/05/1983	LIS
3	DAGNA	LAURA	18/06/1986	LIS
4	INGRASSIA	ANTONIO	30/04/1981	LIS
5	VALENZA	CHIARA	16/11/1994	LIS
6	VENTICINQUE	EMANUELA	12/02/1975	LIS

Responsabile  
 Titolare di Incarico di Funzione  
 "Professione Supporto Sociale"  
 D.ssa Graziella Sabatino

*Graziella Sabatino*



Copia estratta dall'Albo on line

Allegato D - ESCLUSI

1	COTOMAN	VALERIA	Residente ad Arezzo
2	DI VINCENZO	CARMELINA	Residente in provincia di Agrigento
3	PIAZZA	ORNELLA	Residente in provincia di Verona

Responsabile  
Titolare di Incarico di Funzione  
"Professione Supporto Sociale"  
D. SSA *Giuseppina Scibano*  
*Giuseppina Scibano*

Copia estratta dall'Albo on line



## DELIBERA DEL DIRETTORE GENERALE

### PUBBLICAZIONE

Il sottoscritto dichiara che la presente deliberazione – ai sensi e per gli effetti dell'art. 53, comma 2, della L.R. n. 30/93 e dell'art. 32 della Legge n. 69/09 e s.m.i.– in copia conforme all'originale è stata pubblicata in formato digitale all'Albo on-line dell'Azienda Ospedaliera "Ospedali Riuniti Villa Sofia – Cervello", istituito sul sito [www.ospedaliriunitipalermo.it](http://www.ospedaliriunitipalermo.it), a decorrere dal giorno 11 FEB 2021 e che nei 15 giorni successivi:

- non sono pervenute opposizioni  
 sono pervenute opposizioni da \_\_\_\_\_

L'ADDETTO  
ALLA PUBBLICAZIONE

IL FUNZIONARIO  
INCARICATO

Notificata al Collegio Sindacale il \_\_\_\_\_ prot. n. \_\_\_\_\_

### DELIBERA NON SOGGETTA AL CONTROLLO

- Delibera non soggetta al controllo, ai sensi dell'art. 4, comma 8, della L. n. 412/1991 e divenuta:

#### ESECUTIVA

decorso il termine (10 giorni  
dalla data di pubblicazione)  
ai sensi dell'art. 53, comma 6,  
L.R. n. 30/93

- Delibera non soggetta al controllo, ai sensi dell'art. 4, comma 8, della L. n. 412/1991 e divenuta:

#### IMEDIATAMENTE ESECUTIVA

ai sensi dell'art. 53, comma 7,  
L.R. n. 30/93

IL FUNZIONARIO  
DELEGATO

### ESTREMI RISCONTRO TURORIO

- Delibera trasmessa, ai sensi della L.R. n. 5/09, all'Assessorato Regionale Salute n. \_\_\_\_\_ in data \_\_\_\_\_  
prot. n. \_\_\_\_\_

#### SI ATTESTA

che l'Assessorato Regionale Salute,  
esaminata la presente Deliberazione:

- ha pronunciato l'approvazione con atto prot. n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ come da allegato.  
 ha pronunciato l'annullamento con atto prot. n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ come da allegato.  
 Delibera divenuta esecutiva per decorrenza del termine previsto dall'art. 16 della L.R. n. 5/09 dal \_\_\_\_\_

IL FUNZIONARIO  
DELEGATO

